Цифровая коллекция районной периодики Карелии военных лет (1941-1945 гг.)

Методические рекомендации по использованию

Проект по оцифровке районных газет довоенного и военного периода времени реализуется Национальной библиотекой Республики Карелия (далее НБ РК) с 2017 года. В результате проекта сотрудниками группы оцифровки Центра сохранения библиотечных фондов отдела хранения библиотечных фондов при поддержке отдела информационных технологий сформирована электронная «Коллекция районных газет военных лет Республики Карелия», которая содержит цифровые копии газет, издававшихся в разных районах республики в годы Великой Отечественной войны. При создании коллекции преследовались две важные цели: обеспечение долгосрочной физической сохранности оригиналов газет и повышение их доступности для удаленных пользователей путем предоставления их цифровых копий в свободном доступе.

В электронной коллекции представлены 17 наименований газет в количестве более 700 номеров, оригиналы которых хранятся в фондах НБ РК.

На сегодняшний день в цифровой формат переведены следующие газеты:

- Беломорская трибуна (Беломорск), 1941-1945
- Большевик Калевалы, 1945
- Заонежская правда (Великая Губа), 1945
- Колхозная правда (Куркийоки), 1941
- Колхозник (Олонец), 1945
- Красная Пряжа, 1945
- Красное Шелтозеро, 1945
- Красный Пудож, 1941, 1942, 1945
- Ленинский путь (Суоярви), 1945
- Лоухский большевик, 1941-1944
- Медвежьегорский большевик, 1943-1945
- Новая Кондопога, 1944-1945
- Петровский ударник (Спасская Губа), 1941
- Советское Беломорье (выездная редакция) (Кемь), 1944
- Сталинец (Ведлозеро), 1945
- Транспортник (Кемь), 1942
- Ударный труд (Сегозеро), 1945

В ближайшее время коллекция пополнится копиями номеров газеты Советское Беломорье (Кемь) 1941-1945 гг.

Алгоритм поиска и работы с коллекцией на сайте НБ РК

Выход на коллекцию осуществляется с главной страницы сайта (Рис.1):



Рис.1

Со страницы коллекции посредством активных ссылок возможен переход на выборку электронных копий по названию и году издания газеты (Рис.2).

	# (# #
Вание Канальной камаеточи Консерсии Конс	
Главная » Ресурси » Издания НБ РК » Электронные коллекции » Коллекция районных газет военных лет Республики Карелия КОЛЛЕКЦИЯ РАЙОННЫХ ГАЗЕТ ВОЕННЫХ ЛЕТ РЕСПУБЛИКИ КАРЕЛИЯ В 💟 К 🗰 🎨 🏹	
Предлагаем ознакомиться с полнотекствой коллекцией карельских районких газет военных лет. В ней представлены цефровые колни семенадцати наименований газет, издаващиеся в разных районих республики в годы Феллиой Отекстоенной войни. На сременадие спервых и до последиях дей военных. В коллекцие в кличены номера газет, сохранявшиеся в фонде Мациональной библютеки Республики Карелии. Для представлены цифровых колли коллекуется Электронных агалог. НВ РК Отярывая представленные номе соклик, В коллекцию включены номера газет, сохранявшиеся в фонде Мациональной библютеки Республики Карелии. Для представленые цифровых колли коллекуется Электронных агалог. НВ РК Отярывая представленные номе соклик, в коллекцию включены комера газет, сохранявшиеся в фонде Мациональной библютеки Республики Карелии. Для представления цифровых колли коллекуется Электронных агалог. НВ РК Отярывая представленные номе соклик, в клиентры на опцию «Польми техст».	
«Беголярская трябуна» (1341, 1942, 1943, 1944, 1945)	
Вольшени канскали ВАОНЕЖСКАЯ — ПРАВДА — ПРАВДА — 1945	
Кол. Котозная правда» (Лахденнокский район) - 1941	
KORROSHINK Markara Karana KIDRACHAR IDDINA KArana Dankar Salari	



Этапы поиска коллекции через электронный каталог НБ РК:

1. Выберите в выпадающем поисковом меню поле «Коллекции документов» (Рис.3)



Рис.3

2. Кликните на черный перевернутый треугольник в поле «Базы данных» (далее БД), (Рис.4)

← Я С ⊕ library.karelia.ru Поиск в электронном каталоге		. я	Ŧ
4	Лада к систему для зарегистрировляные посъзователей/ Драйти регистрацион/		
Библиютека Национальная библиотека Распо симы Казалия М	Поиск в электронном каталоге ?		
Commit and a second	Техники издания (Зарагларияний издания) КС (У (222262))		
алу знак числопестна гатру / Библостек Национатого архива Республика Карения	атызылынды, дол элеги по стиго чентика пользоны и или вошел предоставляе оснее полями очено эк и осуществляется заказ, броиврование нарибая		
LIFE (r. Betoscopcs)	Найти все записи в текущем каталоге, для которых:		
LIFE (r.Kena)			
ЦГБ (т.Костонухша)	Коллекции документов • равно •		
ЦГБ (r Keraonora)	Базы данчых Включения: Зоветгоронная библютека Республики Карелия, Электронная библиотека авторов Карелии; Библиотека профессора А.В.		
МАУ "Центр культуры и досуга Кондолжного городского	Bugedes.		
посночник Центральная городская быблиотека г. Пот выполя	[Natra] [200atra y 201aar] [Neutra tape:]		
Лоуилая мелялосоленческая центральна библиотека			- 4
LIFE (r.Memesaeropus)			
Муемрская центральная районжая мекалосемическая бабластена			
LIFE(r.Onceses)			
ЦГБ (г. Петрозаводск)			
Пудокская центратьная районная бибщеотека			
ШГБ (г.Пяткиранта)			
Библистека п.Прожа			
Межпоселенческая библиотека Прякаютсяго выдоватьюто супкшитального района			
Городская библиотека г Сегежа			
ШТБ (г. Сортавала)			
ШТБ(л.Суопран)			
Меапоселеническая Калевальская районная библиотека			



3. В выпадающем меню выходит список доступных для поиска баз данных. Найдите в списке и щелчком мышки выберите из списка БД «Коллекция районных газет военных лет Республики» (Рис.5)





4. Кликните по опции «Добавить условие» (Рис.6)





\leftarrow — Я С 🛿 library.karelia.ru Поиск в электронном катал	pre		я	Ŧ
	Солиант	Пака в систоку для зарегистрированных наказнаятсяй? Пройти регистрицион?		Ì
Библиотек				
Национала Республика	лая библиотека Поиск в электронном к и Карелия ээ	Статалоге Станствоз использование системы		
Caccessail sur	элог Текущий каталог: Электронный з	каталог НБ РК (2327362) •		- 1
Научная баб	вютека ПетрГУ ВНИМАНИЕ! Д/	ЛЯ ЗАРЕГИСТРИРОВАННЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ предоставлен более полный объем ЭК и		
Баблаотека Республаза	ационального архива Сарелия	заказ, бронирование попробин		
ЦГБ (г. Бело	topes) Найти все записи в текущем ка	палоге, для которых:		
ЦГБ (г.Кема				
ЦГБ (тКот	мукша) 1. Коллекции документов •	равно Т		
LIFE (r. Kon	опога) и т	енных лет Респуолики		
MAY "Lenty Konzontaan nooceneus"	культуры н досута го городского 2 Заглавие • Автор	равно •) сументов (индивидуальных и коллективных), соавторах, редакторах, составителях, художниках,		
Центральная Латаенловая	городская бабщотека г. Вид документа Географическая рубрика Географическая рубрика	Halm: [20faams yoonne] Honai aapoo		
Joyacaan wa itempataan III Colora	посетенческая Боблаютека Заглавие Заглавие Заглавие	—		
Муезерская зеклюселен	Издательство нептратьная районная иская библютека Ключевые спова			
LITE: Course LITE: C. Desp	z) Коллекции документов Место издания озаводск) Об организациях			
Пуложская п быблиотека	итратьная районная По всем сведениям Предметная рубрика			
LILE (LULA	правта) Серия Том и номар источника			
Badmorena :	.Пряжа Язык текста			
Меклоселен Грамянског Аутицина ка	веская баблаютека надажнального гого района			
Геродская ба	блиотека г.Сегежа			
ЦГБ (г. Серт	15273)			
LITE(r.Cyonp	nt)			
Mexino centre palicentar du	леская Калевальская Іппотека			

5. В появившемся поле выберите из выпадающего меню опцию «Заглавие» (Рис.7)

Рис.7

6. Введите название интересующей Вас газеты в пустое поле справа (по опции «равно»). Кликните по опции «Найти» (Рис.8)

← → Я С 👔 library.karelia.ru Поиск в электронном каталоге		я
	та та Вода в систор для зарегистрированных польмантский Драйти регистрированных польмантский	
Библютека	Бибзнотека	
Национальная библиотека Республики Карелия »	Поиск в электронном каталоге Столитика исполняни октика	
Caozsail satator	Текущий каталог: Электронный каталог НБ РК (2327362)	
Научная быбляютека ПетрГУ	ВНИМАНИЕ! ДЛЯ ЗАРЕГИСТРИРОВАННЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ предоставлен более полими объем ЭК и	
Библиотека Национального архи Республикая Карелася	осуществляется заказ, бронтрование попроблем В	
ЦГБ (г. Беплиорск)	Найти все записи в текущем каталоге, для которых:	
ЦГБ (л.Кезль)		
ЦГБ (л.Костомукша)	1. Коллекции документов • равно •	
ЦГБ (г. Кондопота)	И Т	
МАУ "Центр культуры и досуга Кондорожано городского поселения"	Заглавие • равно • Красный Пудох! Содержит сведения об авторах документов (индинацуальных и нодлективных), соавторах, редакторах, составителях, художниках,	
Центральная городская библюоте Лакленитокая	Raffini Zofuami yenami Hanali anpoc	
Лоупская межпоселенческая центральная библиотека		
ЦГБ (г.Медвежьегорск)		
Муезерская центральная районно зеязноселенческая библяютека	a	
ЦГБ(r.Onosez)		
LIFE (r. Herpotanogen)		
Пудожская центральная районна быблютека	1	
ЦГБ (г.Питкиранта)		
Библиотека п.Пряжа		
Мекпоселенческая байлаютека Правлянского надаглянатего на разликато на правляние по на		
ыувашанального ракова. Горолская баблиотека г Сегежа		
LIFE (r. Coptemate)		
ЦГБ(г.Суоприя)		
Меялоселевнеская Калевальски	,	
рановная библиотека		



7. В открывшемся списке выбирайте искомый номер. Например, в результате поиска газеты «Красный Пудож» вышла библиографическая запись (далее БЗ) на издание в целом и БЗ на все входящие в коллекцию электронные версии номеров газеты. Выход на полный текст номера осуществляется путем клика по соответствующей опции, расположенной после БЗ (Рис.9)

	я	¥
		3
Нашенальная библичтена Республикая Корелия >> ПОИСК <u>в электронном каталоге</u> Синстри климини селим		
Плад и состему для зарогистрированных нальзовать зой? Пройти регострацом.		
Найдено изданий 41		
1-30 [1-40]		
□ Buóparts noe na crpanente 1. □		
3C Spacenali Tyana [Tener 1 электровный ресурс]: Opera ITyanacoure PK KI16) XPCCP и Paleonera дитутатов трудицител. 11-й, 15-й, 15-i, 1		
далин Смединик о наличин		
2. 342. 343. 344. 345. 34. 345.		
3		
40		



8. Ниже представлен вид электронной копии газеты, выходящей после загрузки в отдельно открывающейся вкладке. Все страницы номера располагаются последовательно и могут быть просмотрены путем движения вниз по странице. Для лучшей читаемости копия может быть увеличена с помощью специальных опций, расположенных слева вверху экрана (Puc.10)



Опыт НБ РК по продвижению ресурса

Коллекция предназначена для широкой аудитории пользователей, интересующихся историей страны и республики в годы Великой Отечественной войны.

С целью популяризации и продвижения уникального электронного ресурса в НБ РК подготовлены и размещены на кафедрах обслуживания информационные закладки и листки (Рис.11).



На сайте НБ РК при презентации ресурса был размещен новостной баннер с описанием коллекции (Рис.12):



На данный момент на главной странице сайта расположен постоянный баннер для упрощенного поиска коллекции (Рис.13):



С этапами работы по созданию коллекции можно познакомиться в Виртуальном методическом кабинете, где размещено выступление гл. специалиста по сканированию библиотечных фондов НБ РК С.В.Третьяковой <u>«Работа по созданию цифровой коллекции районной периодики</u> Карелии военного периода: текущее состояние и перспективы» (на республиканском семинаре

НБ РК «Актуальные вопросы формирования библиотечно-информационных ресурсов» в сентябре 2017 года).

Рекомендации по использованию ресурса для муниципальных библиотек

Муниципальные библиотеки Карелии уже используют коллекцию. Например, Беломорская ЦБС, которая разместила на своем сайте информацию о коллекции и инструкцию по доступу к полным текстам (цифровым копиям) газеты «Беломорская трибуна» (Рис.14).





Текст инструкции для пользователей на сайте Беломосркой ЦБС:

«Откройте панель Электронный каталог (в левой части сайта). В открывшемся окне найдите: Текущий каталог: Электронный каталог (Беломорская ЦБС). Нажав на треугольник, вы увидите базы нашего каталога. Выберите базу Полнотекстовые краеведческие документы. Перейдите в нижнюю часть окна: Найти все записи в текущем каталоге. Нажав на треугольник в первой части поисковой строки, выберите поисковый индекс: Заглавие источника. Перейдите к третьей (пустой) части поисковой строки и наберите: Беломорская трибуна и выполните команду: Найти. Перед вами откроется окно с результатами поиска. (196 документов). Любой из документов можно открывать для чтения, нажав на ссылку Полный текст. Загрузка документа в формате раб займет некоторое время. Пожалуйста, дождитесь! Приятного прочтения! С полной инструкцией по поиску в Электронном каталоге можно ознакомиться на нашем сайте в панели Методическая копилка».

Для организации доступа пользователей Вашей библиотеки к «Коллекции районных газет военных лет Республики Карелия» предлагаем предпринять следующие шаги:

- 1. Разместить информацию на сайте учреждения.
- 2. Сделать рассылку информации предполагаемым пользователям (библиотекарям структурных подразделений, учителям школ, сотрудникам районных администраций и т.д.).
- 3. Разместить текст о ресурсе в печатном виде на информационных стендах библиотек.
- Использовать ресурс при подготовке мероприятий, приуроченных к празднованию Дня Победы, Дней воинской славы и памятных дат России, юбилейных дат и событий, связанных с историческим краеведением, исследовательской деятельностью учащихся и др.

В ближайшее время НБ РК планирует расширение временных рамок оцифровки районных газет. В коллекции районных газет будут размещены электронные версии изданий послевоенных лет, охватывающие период с 1946 по 1948 гг. Сюда будут включены и доступны через Электронный каталог НБ РК полнотекстовые копии газет Беломорского, Калевальского, Кемского, Кондопожского, Медвежьегорского, Прионежского, Пудожского, Пряжинского,

Суоярвского районов. В перспективе запланирована работа по оцифровке районных газет довоенного периода. Все изменения доступны на сайте НБ РК.